



MINISTÈRE DE L'INTÉRIEUR,  
DE L'OUTRE-MER, DES COLLECTIVITÉS TERRITORIALES  
ET DE L'IMMIGRATION

**DIRECTION GENERALE DE  
LA POLICE NATIONALE**

**DIRECTION CENTRALE  
DE LA  
POLICE JUDICIAIRE**

PV n° 10-00004/67

AFFAIRE CONTRE :

X...

corruption

**OBJET :**

Examen scellé  
**DCNS/M/ROBIN 1**

## PROCES – VERBAL

L' An deux mil onze, -----  
Le dix neuf avril---  
à quatorze heures -----

D 129

Nous, **Arnaud RYCKEWAERT**  
Brigadier Chef de Police

en fonction à la  
Direction Centrale de la Police Judiciaire  
Sous - Direction de Lutte contre la  
Criminalité Organisée et la Délinquance Financière  
Division Nationale d' Investigations Financières

---Officier de Police Judiciaire en résidence au Ministère de l'Intérieur 11, rue des Saussaies 75008 PARIS.-----

---Étant au service,---

---Poursuivant l'enquête préliminaire N° P 09 341 9202/4 délivrée par Monsieur Nicolas HEITZ, Vice Procureur au Parquet de Paris, en date du 28/12/2009.-----

---Vu les articles 75 et suivants du Code de Procédure Pénale----

---Procédons à l'analyse du scellé DCNS/M/ROBIN 1 contenant un ensemble de documents liés à la Malaisie, constitué lors de la perquisition des locaux de DCNS.----

---Précisons que ce scellé contient certains documents rédigés en langue anglaise dont nous procédons à la traduction nécessaire à nos constatations.---

---Constatons les éléments suivants :-----

---**Cotes 1 à 5** : un accord spécifique entre la société **GIFEN** établie à Malte représentée par David GRECH et **DCNI** (Paris 15) représentée par Philippe JAPIOT. Cet accord fait suite à l'accord conclu entre les deux entités le **19/11/2001**, établi afin d'améliorer l'étude de marché en Extrême Orient et sur le continent asiatique.--

---**Cote 6** : un organigramme daté du 31/05/2005 de la Direction Financière et Juridique de ARMARIS, chapeauté par G.P MENAYAS.-----

---Dont acte,-----

